



## Совет Безопасности

Пятьдесят второй год

**3776**-е заседание

Пятница, 16 мая 1997 года, 11 ч. 35 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Пак		(Республика Корея)
Члены:		
Чили		г-н Ларраин
Китай		г-н Лю Цзеи
Коста-Рика		г-жа Инсера
Египет		г-н Эль-Араби
Франция		г-н Дежамме
Гвинея-Бисау		г-н Лопиш да Роза
Япония		г-н Кониси
Кения		г-н Махугу
Польша		г-н Влосович
Португалия		г-н Монтейру
Российская Федерация		г-н Гатилов
Швеция		г-н Освальд
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии		сэр Джон Уэстон
Соединенные Штаты Америки		г-н Хьюм

## Повестка дня

### Ситуация в Боснии и Герцеговине

**Письмо Генерального секретаря от 5 мая 1997 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/1997/351)**

**Доклад Генерального секретаря, представляемый во исполнение резолюции 1088 (1996) Совета Безопасности (S/1997/224 и Add.1)**

Заседание открывается в 11 ч. 35 м.

**Утверждение повестки дня**

Повестка дня утверждается.

**Ситуация в Боснии и Герцеговине**

**Письмо Генерального секретаря от 5 мая 1997 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/1997/351)**

**Доклад Генерального секретаря, представляемый во исполнение резолюции 1088 (1996) Совета Безопасности (S/1997/224 и Add.1)**

**Председатель** (говорит по-английски): Я хотел бы сообщить Совету о том, что я получил письма от представителей Боснии и Герцеговины, Германии и Италии, в которых они просят пригласить их участвовать в обсуждении пункта повестки дня Совета. В соответствии с установившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить этих представителей принять участие в обсуждении без права голоса, согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Шакирбей (Босния и Герцеговина) занимает место за столом Совета; г-н Хенце (Германия) и г-н Фульчи (Италия) занимают места, отведенные для них в зале Совета Безопасности.

**Председатель** (говорит по-английски): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Совет проводит заседание в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее консультаций.

На рассмотрении членов Совета находятся доклад Генерального секретаря, представляемый во

исполнение резолюции 1088 (1996) Совета Безопасности, документы S/1997/224 и дополнение 1, и письмо Генерального секретаря от 5 мая 1997 года на имя Председателя Совета Безопасности, документ S/1997/351. На рассмотрении членов Совета находится также документ S/1997/371, в котором содержится текст проекта резолюции, представленный Францией, Германией, Италией, Японией, Португалией, Российской Федерацией, Швецией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Соединенными Штатами Америки.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по вынесенному на его рассмотрение проекту резолюции (S/1997/371). Если не будет возражений, я поставлю этот проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Гвинея-Бисау, Египет, Кения, Китай, Коста-Рика, Польша, Португалия, Республика Корея, Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция, Чили, Швеция, Япония

**Председатель** (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1107 (1997).

На этом Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 11 ч. 45 м.